



Foia enciclopedica si beletristica cu ilustratiuni.

PEST'A

Ese in fie-care luna de trei ori adeca in 5. 15.
si 25. dupa c. v. continendum doue cole.

5|17
apr.
1866.

Pretiulu pentru Austria
pe Apr.—Sept. 4 fl. —
pe Opt.—Jun. 6 fl. — cr.

Pentru Romania
pe Jan.—Jun. unu galbenu.

Nr.
10.

Cancelari'a redactiunei
Strat'a lui Leopoldu Nr. 18.
unde sunt a se adresá manuscrivele si banii
de prenumeratiune.
Epistolele nefrancate nu se primeșeu si opurile
anonime nu se publica.

II
cursu
anuala.

IOSIFU HODOSIU.

Daca si natiunile cele mai libere si mai culte inca se bucura si glorifica pe acei fii ai lor, cari cu anima resoluta se lupta pentru libertate, si cu mintea inalta congresesc la edificiul de chiamare domnedieesca alu luminei eterne: apoi atunci cu atatua mai santa detoria este a nostra a romanilor, pe cari negrele tempestati ale trecutului ne-au tientu in amortire spirituala, rapindu-ni poterile materiale, avem detorintia dicemu, a ni da tributulu de recunoștinta la acei rari luciferi, cari ca rari nantes in gurgite vasto, rari aparu pe ingratulor orizontu alu luptelor



Iosifu Hodosiu.

nóstre politice, si pe spinós'a cariera a studielor mai inalte.

Astfelu e barbatulu alu carui portretu decorézia asta di fruntea foiei nostre; si anevoie credemu, că in mominte de fatia amu fi potutu face cetitorilor nostri mai mare placere, decâtua a imparte-si portretulu acestui barbatu, a carui portare recenta in diet'a din Pesta a aflatu placerea si aprobarrea tuturor romanilor. Modestia personificata, anima resoluta, voia tare, minte chiara, studiu inaltu, sentimentu nobilu, cultura adeveratu europeana: töte le gasim in Hodosiu; unică pasiune ce o are e: amorulu de patria; si

apoi acelu reu·bunu inca-lu are, că tace și face.
Adeverat caracter romanescu!

D. Iosif Hodosiu fu nascut la 20 opt. 1829. în Bandu în Transilvania din parinti de stare materială nu pre considerabila. Tatăl seu Vasiliu Hodosiu a fost preot; mama sa Teodora Tell a fost feta de tieranu (iobagiu.) În etate de siepte ani parintii l'au dusu la scola în Muresiu-Osiorhei; aici a absolvit scolele normale și gimnasiale după sistem'a de atunci. Scolele în cari invetiá tenerulu Hodosiu erau unguresci, și densulu inca atunci suspiná dorulu de a invetiá in scole romanesci. De multe ori dicea: „Dómne! dar romani nu sunt pe pamantu!?” Asiá parintii lui, cari inca pe atunci voiau si-lu indemnau să se facă preotu (singur'a mangaiare pe acel tempu pentru romanii ce invetiau la scole,) n'au potutu calcá voi'a celui mai micu fiu alu lor, si l'au dusu la Blasius; aici s'a implitu dorulu ténérului nostru de a invetiá in scola romanésca și a invetiatu studiele filosofice in liceulu episcopal de acolo. Celu d'antâi profesor romanu i-a fostu nemoritoriu Barnutiu, de la care a invetiatu filosofia in limb'a romanésca. Procesulu memorabilu intre cleru și episcopulu Lemény a avutu resultatu nefavorabilu și nedreptu pentru profesorii lui Hodosiu, și elu inca participandu la acelu procesu a parasit Blasiulu dimpreuna cu profesorii sei. La 1845. lu-vedemus pe Hodosiu in liceulu din Clusiu; aici a absolvit sciintiele juridice, și le-a absolvit chiaru in anulu memorabile de 1848. Precum in scolele de josu asié si in cele de susu Hodosiu a fostu in loculu celu d'antâi intre consolarii sei. Profesorii lu-iubeau pretotindene, éra consolarii se portau catra elu cu unu deosebitu respeptu.

Ténérul, cu anima ardentă, cu insuflețire ce uită totă suferintele și sfarma dorerile totă — Hodosiu la a. 1848 s'a luptat pentru independentia tierei sale și pentru marele principiu de națiunalitate. Aceste principii prochiamate de întregu poporul romanu in grandiosulu congresu națiunalu din campulu libertății la Blasius — nu le-a parasit Hodosiu neci odata; și pretotindene unde ne întâlnim cu elu, mai alesu in articlui sei politici, ne întâlnim si cu acele principii de adeverat patriotismu și curata națiunalitate. Luandu parte activa la rebelu ca vice-prefectu, după ce Bem a cuprinsu mai tota ter'a, s'a retrasu in Bucovina și de acolo a treccutu in Moldova, unde l'au prinsu muscalii, dar după arestul de trei dîle éra l'au eliberat; a siedintu apoi in Bucuresci pana la finitulu revolutiunei.

Dupa finitulu revolutiunei, Hodosiu pe langa totu amorulu seu de patria, n'a voită a mai remané in patria; și pentru perfectiunarea sa in sciintiele de dreptu, dar cu bland'a invoie a betranilor sei parinti, s'a dusu la Viena si in tóm'n'a anului 1849 s'a inscris la facultatea juridica in universitatea de acolo. Ce jocu alu sörtei! discipululu de odinioara alu lui Barnutiu, aici se afla consolarii cu marele filosofu al romanilor! Aici a invetiatu limb'a germana. Pe langa studiulu de dreptu, a invetiatu si limb'a francésca si cea italiana. Nu scimus, din predilectiune pentru limb'a italiana, din consumtiu fratiescu catra italiani, sau din voi'a de a vedé chiaru si metodulu de invetiamentu la alte universități — Hodosiu la a. 1852 se duce in Padua si se inscrie la facultatea juridica de la universitatea de acolo. Aici cu studiele juridice, de mai nainte, cu studiele facute acolo — a facutu rigorósele juridice si la 10 januariu 1854 si-a capetatu diplom'a de doctor in drepturi. Insemnâmu că totu aici si totu in acea dì s'a promovat la deminitatea de doctor in drepturi si A. Papu Ilarianu, veru primariu cu Iosif Hodosiu.

Pana eră Hodosiu in Padua, si abia cu doue lune inainte de a-si capetă diplom'a de doctor in drepturi, i-au morit ambii parinti, — cari sub totu decursulu invetiarei sale la scole mai numai singuri l'au sustinutu si i-au datu ajutoriulu materialu — si asié de la 1849 de cum s'a despartit u de parinti, nu i-a mai vedutu mai multu. In vîr'a anului 1854 Hodosiu s'a intorsu a casa, pentru ca să ude cu o lacrima mormintele parintilor cari l'au crescutu . . .

Elu si-alese carier'a de advocatu, ca una care o credea de cea mai independentă, si pe langa greutatile ce i le-a pusu beamterii de pe acel tempu, totusi in urma si abia la an. 1860. Hodosiu a facutu censur'a de advocatu in Sabiu. Dar carier'a sa advocatuala putinu a tienutu. La a. 1861 după multă rogare a unor amici ai sei, si chiar peste voi'a sa, a primitu postulu de antâiulu vice-comite alu comitatului Zarandu, la care postu este alesu constitutu-nalminte cu voia a toti alegatorii din comitat. Acestu postu lu-tiene si-acum, si comitatului Zarandului are de a multiamă multe alesului seu, parte pentru memorabil'a adresa ce a facutu la a. 1861 in contra anesarei, parte pentru infintarea gimnasiului romanu de acolo, si atâtate alte fapte pentru inaintarea materiala si spirituala a locuitorilor din acelu comitat.

La a. 1863 cerculu de alegere alu Campernilor, comitatului Albei de josu in Transilvania

a alesu pe Hodosiu de deputatu la diet'a de atunci din Sabiiu, — dar unele cause si impe-decaminte secrete ale regiunilor mai inalte n'au iertatu lui Hodosiu să pota calcă peste pragulu usiei de la sal'a otelului „Imperatulu romanilor“ din Sabiiu.

Hodosiu acum ca juristu a scrisu mai multi articli politici in diurnalele romane. Articli lui au esit'u parte fara subsemnare de nume; parte sub numele de „Castore Gemenulu“ seu numai „Gemenulu;“ nume ce-lu porta cu dreptu cu-ventu, pentru că insu-si este gemenu, fiind nas-cutu de odata cu fratele seu Zacheiu, care inse-a moritu la a. 1848 ca absolutu juristu. Din scrierile politice ale lui Hodosiu merita a se numi „Resunetulu din muntii apuseni ai Transilvaniei“ esit'u in „Revist'a Carpatilor“ si in „Foi'a pentru minte“ etc. la a. 1861; éra din scrierile lui scientifice amintim „Principiele dreptului naturei“ si „Istori'a dreptului romanu“ esite ca fragminte asemene in „Fóia.“ Ni se pare, si presupunem cu totu dreptulu, că dlu Hodosiu are si alte scrieri, cari ar fi bine să le publice.

La a. 1857. d. Hodosiu a fostu chiamatu de ministeriulu din Jasi de profesoru la facultatea juridica de acolo; turburările inse ce se eceasera chiar atunci intre corpulu profesorilor, l'au retienutu si n'a primitu a merge la Jasi.

Totu la 1857 in 3 noemvre d. Hodosiu s'a casatoritu, luandu de socia pe incantatórea dom-nisiora Ana Balantu, unic'a fica a protopopului Simeonu Balantu, nume asemene de insémnataate istorica. Casatori'a fericita i este binecuvantata cu patru fetiori si o fetitia.

La diet'a de acum din Pesta l'a alesu cerculu de alegere Bradu, comitatulu Zarandu, cu unanimitate si cu cea mai achiamanta cordialitate intre romani si unguri. Portarea lui in dieta o scimu si o apretiuimus cu totii. Nu-i poftim alta, decât a merge pe calea de pana acuma, — pe asta cale totdeauna se va intalni cu opiniunea publica a romanilor, cari neci odata nulu vom parasi, ci va afla si ajutoriulu nostru spiritualu si gratularile, de cari publicam a stadi doue in foi'a nostra.

Ducele Franciscu din Lotaringia si Petru Bagiu, capitanu de lotri.

(Balada istorica.)

Dedicata Ilustr. Sale Dlui cons. de curte Demetru Moldovanu.

I.

Orsiova-e cuprinsa de ostiri barbare,
Ce prin pîngarire groza reslatiescu,
Pe-ale sale uliti steaguri ianiceare

Falfaescu in prejm'a crucii ce-o gonescu;
Ér' colo pe malul Timesiului este
Asiediatu cu óstea ducele Franciscu,
Spre resboiu se gata, planuri-si croesce
Ca să biruiésca-alu lunei semidiscu.
Si-afundatu in ganduri multu precumpenite
Intr'o dì conchiamă oficirii sei
Ca să cerceteze puntele 'ntarite,
Care-su pentru lupta radiemu si temeu.
Astfelui se pornescce-o céta numerósa
Catra munti de codri verdi acoperiti,
Se resfra 'n linii prin desimi umbróse,
Prin potici si pesceri negre respanditi.
Ambla tóta diua, calca dealu si vale
Cércă de-amaruntulu si din firu in péră,
Sórele 'n cadere noptii face cale
Ale dilei radie linu disparu si pieru;
Si de ici de colo, de prin departare
Curge-oficerimea la semnalulu datu,
Éta că se nasce sgomotu si 'ntrebare
Intre capitanii, ce s'au adunat:
„Unde-su ducii nostri? unde-su dati de scire!
„Hei! Franciscu si Carolu, amendoi lipsescu!“

Cornulu repetiesce tempulu de pornire,
Inse comandanții nu se mai ivescu;
Câ-ci se despartîra, vedi, pe nesemtîte
De poteca 'ntréga, de urmasii loru.
Mesura de-alungulu vâile 'ncalcite,
Mesura de-a latulu sinulu muntiloru.
Dar ce vedu in urma? co li se aréta?
Sgomotu larma, strigatu, glasu hohoitoriu!
Chipuri totu straine de-o grozava glota
Pologita lang' unu focu vîlvaitoriu.
Asta este nene, taber'a lotrásca
A lui Petru Bagiu hotiomanu vestitul,
Ce colinda codrii, ca să jafuiésca,
Fric'a respandesc numele-i cumplitu.
Elu din toti consotii se deosebesce,
Câ-ci mai scumpe arme pôrta de catu ei;
Are glasu poternicu, care candu vorbesce,
Sunetu-i strapune 'n clocoțu munti si vâi.
Ochii sei cei ageri repedi la privire
Vérsa 'n fatia semnulu suffletului raru;
Nalt'a sa statura, aprig'a sa fire
Intr'unescu in sine vitegesculu daru. —
Deci Franciscu pe 'ncetulu lui Carolu sioptesce;

„Hei! curaju măi frate, s'au ne nimicescu.“
Capitanulu Bagiu, cumu mi ti-i semtiesce,
Inim'a-i salteza 'n pieptulu haiducescu.
Fulgera comand'a, lotri-su in picioare,
Pred'a 'ntempinéza 'n huetu fiorosu;
Bagiu poruncesc prin o vorba tare
Să pastreze pace cirdulu sgomotosu.
Singuru inse face cati-va pasi nainte,
Catra ducii carii stau in locu uimiti;

Si cu apesare astfeliu de cuvinte
Indreptéza catra ducii rataciti :
 „Cine sunteti ? spuneti ! ce voiti pe aice ?
„Pote cét'a nostra voi ne-o urmariti ?“
Ducii de 'ntemplare nu-lu pricepu ce dice,
Nu sciu romanesce, stau inmarmuritî.
 Catra duci-atunce trei haidâi s'aventa,
(De si Bagiu pace li-a fostu poruncitu)
Duciloru prin haine ghearele-si implenta,
Si de arme-i préda, câtu ai fi clipitu.
Lui Franciscu mantéu'a i se desvalesce,
Si astfeliu pe pieptu-i ordinu instelatu
I vedesce rangulu naltu, ce-lu stapanesce,
Ca carmaciu de trupe, cavaleriu de statu.
Capitanulu Bagiu éra-si li demanda
Linisce si pace la supusi de locu,
Er' Franciscu se 'ndrépta prin vorbire blanda
Catra band'a 'ntréga ce-lu priviá cu focu :
 „De precepe cumu-va unulu, ori si care,
„Dintre voi o limba, ce si noi o scimu,
„Sê ni fac' acela 'n graba 'n sciintiare,
„Ca s'avemu lesnire, sê ne convorbim.“
 Multi din lotri-areta prin a loru vorbire,
Cumu-câ latinesce, spre mirare, sciu,
Deci Franciscu acum'a si-mai vine 'n fire,
Si respunde astfeliu respicatu si viu :
 „Eu suntu generalulu osteloru din tiéra.
„Cesta-e alu meu frate, si consotiu meu ;
„Adi de demanézia pana catra séra
„Cercetatu-amu codrii, dar' ni merse reu ;
„Câ-ci ne despartíramu de urmasia turma,
„De oficerime noi ne-amu deslipitu.
„Nu ni jace'n cugetu, sê vi dâmu de urma,
„Prin templare numai ve v'amu intelnitu.
„Scopulu nostru este sê gonimu turcimea,
„Ce-au trecutu hotarulu si v'au innecatu,
„Sê seapâmu de litfe crucea, crescinimea,
„Ce-su amenintiate de-unu paganu spurcatu !
„Faceti dar' unu bine ! spuneti-ni-o cale
„Sê esîmu din codri indreptati de voi ;
„Si spre resplatire veti primi parale
„Si ori ce veti cere vi vomu face noi !“
 Petru Bagiu dice : „Implini-vomu tóte,
„Cumu vi stâ 'n dorintia, duci prea straluciti !
„De ni dati cuventulu, cumu-câ 'n libertate,
„Ne-ti lasá sê mergemu noi ne osenditi !
„Catu-e pentru plata, dani-ti, ce vi place,
„Vi lasâmu in voe, nu vi punemu pretiu ;
„Câ-ci o terguire nu se cade-a face
„Cu barbatî de arme si de rangu măretiu !
„Scie Petru Bagiu, cui sê-i hotărësca,
„Candu i se vîjesce pretiulu anumitul,
„Si cu cine n'are sê se terguiësca,
„Candu cuventulu este pretiul nepretiuitu.
 Ducii de 'mpreuna se 'nvoiescu cu-aceste,

Prin loviri de mana vorb'a-si intarescu.
Éca trup'a 'ntréga iute se gatesce,
Acaretu, bagaja 'n unghiuri se 'ndosescu.
Cu, facili aprinse fie-care 'n mana
Forma dôue sîre — ducii intre ei —
Bagiu comandéza, toti-i stau a mana,
Glasulu i-lu urmeza toti haiducii sei.

II.

Dara Petru Bagiu n'a bagatu de séma,
Câ facuse tergulu fara sóti'a sa. —
Eta câ s'aude-unu sunetu de arama,
Unu boteiu de ómeni prinde-a s'aretá.
Asta-e alta cota, care trierasa
Hojm'a dì si nòpte codrii din Banatu,
Si pradendu latiesce frica, téma, gróza
Prin caletorime ánii ne'ncetatu.
O fintia 'nalta, sdravena si tare,
Dupa chipu muiere, firea-i de barbatu ;
Inarmata dela capu pana 'n picioare,
Pórtă cărm'a cetei munti 'n lungu si 'n latu.
Asta-i mài fratica-a Bagiului sotie,
Ce de-unu tempu in cóce si l'a paresitu ;
Singura direge furturi si lotrie,
Intrecandu pe sotiu-si — lucru ne-auditu — !
Renza de lecicoa, sufletu de satana,
Anima de sierpe are 'n pieptu-si ea.
Singuru Bagiu intra 'n lupta multu avana,
Candu i se ivesce de naintea sa ;
Nu precepe 'n graba cumu s'o 'ntempineze,
Fric'a-i desceptéza chipulu urieaslu,
Dar' semtfrea-i dice sê se 'mbarbateze,
Si curagiul sê 'nsusle la ai sci urmasi.
Câ-ci capitanés'a, vulpe prefacuta
Fu ascuns'apróape 'n pól'a codrului
Si din pînda-i fuse bine cunoscuta
Cumu decursa tóta fapt'a Bagiului.
 C'o rostire aspra, aspra si-ascutita
Cium'a se 'ndreptéza spre barbatulu seu :
„Ce faci tu netoie ? ce-ti esi din sarita ?
„Te-ai scapatu de minte prostu si natareu ?
„Daca nu esci vrednicu de acésta prada,
„Aide ! dâ-mi-o mie ! ori sê ne 'nsotîmu !
„Turciloru sê-i ducemu noi si voi gramada,
„Éra cu dobend'a sê ne impartîmu !
„Câ-ci mai mare plata turci-oru sê ne dee,
„Decâtu invoial'a, care-ati inchieatu.
„De nu faci acésta, Naib'a sê te iee !
„Capu-ti crepu in dôue, dracu impielitiatu !“
 Bagiu inse astfeliu mi ti-o prospetéza :
„Nu strigá naluga, nu strigá, ci, tac !
„Tieneti gur'a larga si ti-o alinéza,
„Câ-'oiu sê scotu din tine doisprediece draci !
„Afla 'ntâiu mai bine, câ mi-amu datu cuventulu,
„Care Bagiu inca nu si-l'a calcatu !



Turin. (Vedi pagin'a. 118.)



Florentia. (Vedi pagin'a. 118.)

„Câtu va mai atinge-alu meu picioru pamentulu
 „Ce-amu vorbitu odata-e vecinicu, ne schimbatu!
 „Cestoru domni in mana pusu-amu chizesie
 „Singurulu meu nume si estinti'a mea,
 „Se-i petrecu cu cinsti si cu omenie,
 „Asta-mi fu cuventulu, astfeliu voiu urmá !
 „Noi de adi in colo nu scimu de lotrie,
 „Martorul sê ni fie insusi Domnedieu !
 „Inzedaru ti latra lerva ta 'n pustie,
 „Cauta-ti de nevoie ! s'au cauta-ti-voiu eu ;“

Dup' aceste vorbe duci-lu strengu de mana,
 Dandu-i prin acésta semnu multiamitoriu,
 Dar muierea 'n pace nu vré sê remana,
 Ci-i trasnescu in gura dintii scàrsinatori ;
 Geme de manie, scuipa, si pufnesce,
 Un pistolu apuca si tientesce dreptu.

„Sê-mi dai prinsii 'n data ! vedi, te socotesc !
 „Séu de nu, pistolulu ti-lu descarcu in pieptu !“

Bagiu n'o asculta 'n órb'a ei turbare.
 Ci de locu comanda trup'a la pornitu.
 Er' muierea tipa, si cu 'nflacarare
 Trage, dar pe nime nu l'a nimeritu ;
 Deci cu-amaraciune sabiea din teaca
 Scóte, se repede iute spre barbatu ;
 Bagi-o santa palma, palmulitia-i tóca,
 Câtu cu-o lovitura mi ti-o-a si culcatu.
 Bandele 'ntre sine reu se 'ncaiereaza,
 Lupt'a se incinge grósmicu, intre hoti,
 Palusie-ascutite se incruciseza,
 Siuera prin aeru sâbii de trei coti.
 Din mijlocul lupiei Bagiulu se smîncescce,
 Câtu ai bate 'n palme repide, 'nfocatu,
 La Franciscu s'arunca si mi ti-lu rapesce,
 Apucandu-lu iute 'n bratiu-si de barbatu ;
 Era la comand'a Bagiului rostita
 Altu haidau din trupa pe Carolu lu ie,
 Si din frementarea crunta otierita
 Drumu-si facu o'mana, manulitia grea.
 Astfeliu scapa ducii dintr'a mortii gheara
 Prin vertutea rara-a lotrului vestitul ;
 Câte-va minute se mai strecurara
 Si-alui Petru banda 'n urma li-a sositu.
 In bata'a cruda ea fu 'nvingatore,
 Respingandu cu totulu pre vrajmasii sei,
 Cà-ci aveau hangere lungi si taietore,
 Bratia uriesie anime de sme.

III.

Toti cu 'nvoiosiare se imbratiesieza,
 Si facandu-si cruce éra se pornescu ;
 Tempu de doue dile campii colindéza,
 Tempu de doue dile nu se mai oprescu ;
 Dar' in diua' trei'a in apropiare
 Tabar'a ostesca li s'aréta loru,
 Bagiu comandeza trupei incetare,

Acole s'alina cîrdulu caletoriu ;
 Si pe-unu coltiu de stanca, jocu de vijelie,
 Stâ Franciscu si dice'n tonu patrundietoriu :
 „Multiamita vóue, fi de barbatie
 „Ce v'ati facutu nume 'n veci nemuritoriu !
 „Scosu-ni-ati voi noue vieti'a din perire,
 „Deci prin vieti'a nostra sê ve mentuiti !
 „Liberi fiti de asta-di ! si spre resplatire
 „Auru câtu vi place dela noi primiti !
 „Nu vi-e data vóue vietia pingarita
 „Sê portati prin codri intr'alu noptii sinu,
 „Candu ve chiama tiér'a de pagani sdrobita
 „Prin vertutea vóstra s'o scapati de chinu !
 „Eca arme scumpe, cai de ealaria
 „Stau, sê vi alegeti, noi vi-i daruim ;
 „Si de-aveti vointia, aideti in campia
 „Sê lovim u vrajmasii si sê-i biruim !
 „Capitanu alu vostru Bagiu sê reinana,
 „Subu a sa comanda adi sê fugariti
 „Prin poteri unite armia pagana,
 „Patri'a strabuna sê vi-o desrobiti !“

Cét'a multiemesce blandu si se supune,
 Ca sê plece-avalma asta-di la resboiu ;
 Fie-care-e gata, capulu asi espune
 Pentru ca sê-si scape tiér'a de nevoi.

IV.

Bucimulu vestesce clip'a de lovire,
 Totu Banatu 'n frica geme tremurandu !
 Turcii voru sê 'nghitia lumea 'ntr'o sorbire,
 Taie, ardu si préda grosnicu naintandu.
 Cine este-acela, care din mijlocul
 Ostiloru crestine cu câtiva feciori
 Se arunca 'n frunte si incepe foculu
 Respondindu prin dusimani mòrte si fiori ?
 Asta-e Petru Bagiu romanasiu de nume
 Care potopesce mîrsiavulu bulucu !
 Bate-arnautimea si-o respinge'n lume,
 Pune turcii 'n fuga, de se camu mai ducu !
 In putiene césuri lupta-e cascigata,
 Peste Istru pierde turculu nimicitu,
 Bagiulu triumféza, patri'a-e scapata,
 Numele-i remane purure maritu !

 Er' colo pe stanc'a cea de despartire
 Langa satulu, care Slatina-lu numescu,
 Este radicata 'n semnu de pomenire
 O capela santa tatalui cerescu.*)

Viena in 24 Martiu 1866.

V. Bumbacu.

*) Dupa unu referatu originalu din fóea vienesa „Fremden-Blaat“ Nr. 3. din 4. januariu a. c. intemplarea acésta cade in anulu 1738. V. B.

Art'a iubirei.

1

A iubí si a fi iubitu — e fericirea cea mai mare ce numai se poate afla pe pamant. Fericitul e celu-ce iubesce si poate dice cat e iubitu.
— Vaiu de acelu ce nu mai scie iubí: — vaiu si-amaru inse si de acelu ce iubesce — si nu e iubitu; singur'a mangaiere e cestui din urma, cat a patimit suferintele martirului — pentru fericirea iubirei. Stimati si nu condamnati pre acei ce patimesc pentru iubire, cat-ci suferintele martirului indrepteda pre multi usiori la minte, si incurageaza pre cei ce stau se despere-die in lupta pentru fericirea iubirei!

Cu aceste inse abunaséma nemica nou n'am
dîsu, dar' cum sè si cugetu câ voiу poté spune
o noutate in privint'a acésta, candu vorbescu
despre *iubire*, carea e de candu lumea?!

Ori si unde cautămu, ori incatru ne intór-
cemu, de ratecimu pe campi'a suridietore 'n
pomp'a incantatore a primaverei, de ascultămu
canteculu voișei ciocarlie, de ne uimimu de
tainic'a melodía melancolica a filomelei, de pri-
vimu la stele, de caletorimu intr'unu desiertu
intinsu, acoperit u cu néua, asupra careia dom-
nesce tacerea somnului, somnulu mortii, ori in-
catru sê umblâmu, ori in catru sê privimu, totu
déuna si pretutindene audîmu desceptandu-se
o tainica cantare, o vóce plina de adeveru mis-
teriosu, alu careia refrenu e: Sê iubimu! . . .
Sê iubimu! . . .

Iubirea a creatu totulu, iubirea lu si susține spre eternitate.

Si óre iubirea e scopulu omenimei. Nu! — iubirea e numai unu mediulocu spre a ajunge unu scopu, scopulu celu mai sublimu, celu mai de frunte alu omului, scopulu de — a fi fericiu! —

Cu frumósele mele cetitóre sum convinsu,
câ nu trebuie multu să me ostenescu, ma neci
câ e de lipsa ca să le indemnu in privint'a
acesta, deorece domnialor li se cuvinte laud'a câ
mai intime si mai devotate *sunt* pentru de a
iubí, si mai alesu li-e caracterisca dorint'a fra-
geda de a *fi iubite*!

Da, frumósele dîne pamentesci suntu chiamate de a iubí si a fî iubite; natur'a le-a inzestratu in abundantia cu sentiulu cerescu alu iubirei, dar totu de odata le-a si indetoratu ca sê impresóre acestu daru cerescu, prin carele

pamentulu se straforma in raiu. Fie care femeia
in cerculu seu are sê impresore radiele iubirei;
ea de mica demustra cã chiamarea ei e de a fe-
rici prin iubire. Pre cine nu l'a inuimitu acea
atragere, acea alipire frageda cu carea se apro-
pie tener'a fetitia de sinulu parintilor, sororilor
si fratilor sei? Baiatulu nici candu nu e in
stare sê iubésca atâtù de cu intimitate, si cu
devotamentu, precum scie iubi o dragalasia co-
pilitia. Si cátu de nefericita trebuie sê fie o co-
pilitia candu remane orfana, candu n'are parinti,
n'are frati, n'are sorori, candu nu afla unu sinu
pe care sê-si pótá iucliná fruntea cu incredere.
— Numai poetulu dotatu cu sentieminte fragede
póte sê cuprinda dorerea unei orfane. Nemori-
toriulu nostru poetu A. Muresianu in deplinu a
sentitú nefericirea copilitiei lipsite de parinti,
candu a cantat :

„Mai este óre 'n lume

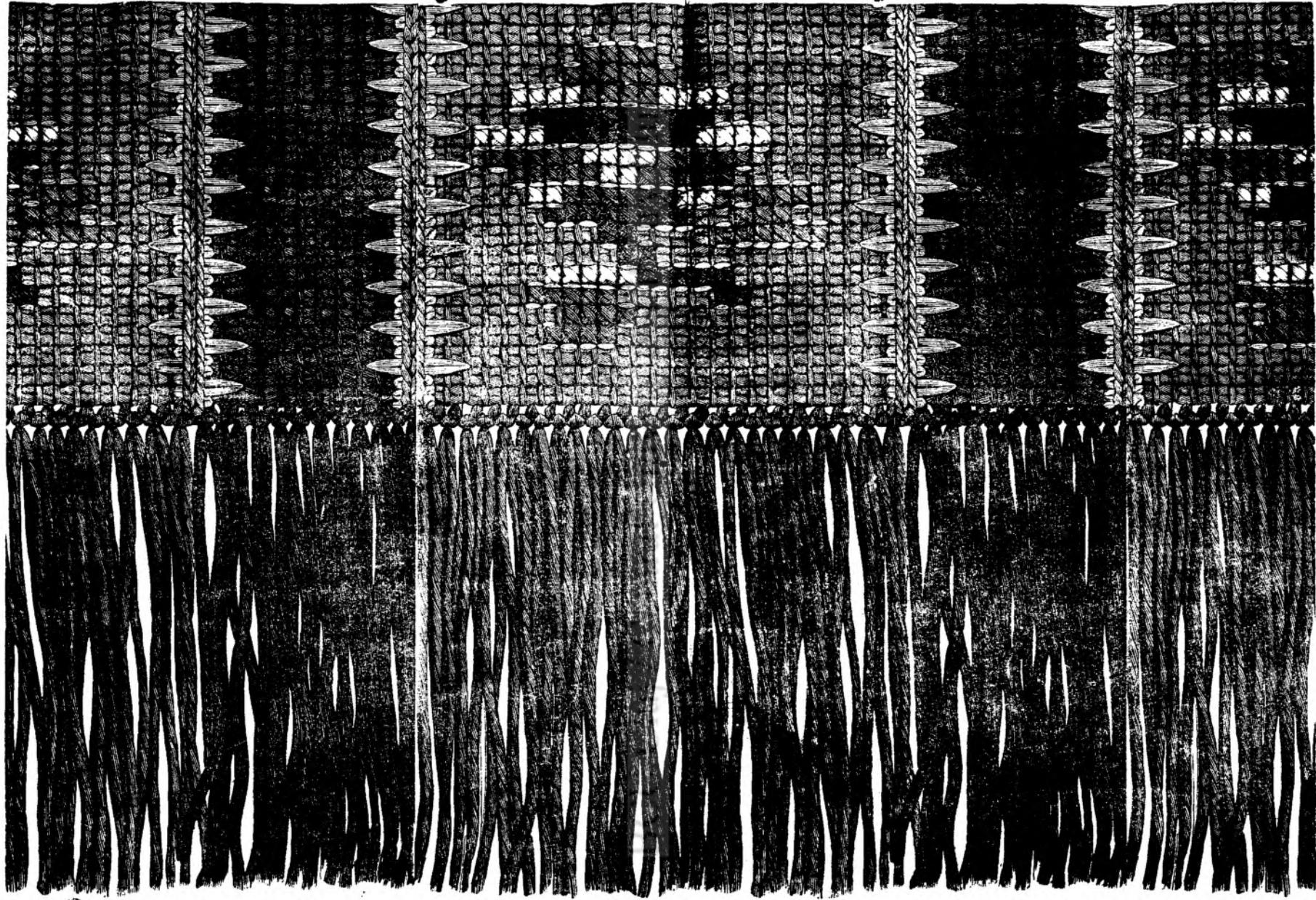
„Fiintia cum sum eu?

Unu sufletu fara nume,

Uitatu de Domnedieu !“

Nu e iertatu să ne indoimă că fiecare femeia are dorință de a fi lăudată prin iubire; de aceea apoi frumusele noastre intrădeleveru corespunzător chiamarei cand se nisuiesc din responzări de a fi iubită, pentru că să indemne prebarbati ca asisdere să cunoască, să sentă iubirea. Vaiu, de acea femeia care și-a năbusită acestuitoru săntă, căci există acele femei fără dorul de a fi iubită și a fi iubită nu e mai multă binecuvantare, ci — blasfemei pentru acei ce vin în apropierea acestei flințe uitata de sublimă să chiamare. Fugiti de acea femeie ce nu mai doresce, nu mai scie să iubă!

Suntu dara de laudatu, firesce si de iubitu
acele plapande dînișioare cari prin graciele lor
descepta fragedulu sentiementu alu iubirei
si in animele cele mai amortite ale barbatilor.
Cătu de fericita e o astufelu de fintia dragala-
sia candu vede cucerita o anima ce nu cunoscea
iubirea; ce superbia nobila inspira peptulu de-
licatu alu acelei fintie angeresci, carea pôte
dice: „Pre acesta graciele mele l'au invinsu .. .
eu l'am cucerit .. . eu l'am facutu sê cunósea
fericirea iubirei!“ — Sublima e acésta santa
dorintia! .. . si totusi adeseori se cobóra de pe
inaltîmea misiunei sale .. . Nisuinti'a nóstra de
astadata va fi a desvalí misteriulu artei de a
iubí, si acésta vomu face deschidiendu cartea
iubirei scrisa de sentiementulu curatul alu ani-
mei. — De-o camdata me semtu fericitu dacă am
atrasu atentiunea frumóselor cetitóre la acésta
carte pretiosa. —



Modelu de indreitura pentru acoperitóre de patu.

Orbu si vediendu.

Novela de Eduardu Bulver.

Diese ore batusera. Clopotulu besericiei catedrale din Mechela incepù a chiamá pe binecredintiosi la serbarea divina, dupa care multimea cea mare de ómeni, ce acceptau inceperea santei mise — privindu maréti'a statua alui S. Romualdu, — numai de cătu se grabea in laintrulu besericiei.

Pe piati'a orasiului numai unu singuru june mai remase inca. Ochii lui erau tientiti la pamantu si se parea că asculta cu atentiune dupa óre-si-care sunetu cunoscetu. Câte-o data se 'nturná intr'o parte, — căteodata intr'alta totu ascultandu, inse tote aceste incercari le facea indesiertu. —

Intr'o mana tienea o bata in cealalta o atia subtile, a careia capetu se tragea dupa elu pe pamantu. Din tempu in tempu strigá cu o véce tragică: „Fido! Fido! vino la mine!... Ah! tu inca me parasesci?“ Fido nu veni. Canele ostenitul de sclavi'a sa eliberanduse din atia, s'a dusu in vr'o parte a orasiului cu altii de ras'a lui, lasandu pe orbu singuru a-si afla calea eastră casa.

In momentulu candu trecea personalul oficiosu pe strada la beserica, se simtiră nesce pasi usiori apropianduse, la care se ilumină faci'a necunoscutului prin o raza usioră de sperantia.

„Me rogu, iertatî-me ori-cine sunteti pentru indresnél'a mea.“ — Dîse elu indereptandu-se intr'acolo, unde urechea sa cea fina audia sgomotulu — si aveai bunetate a-mi spune, in ce direptiune se afla otelelu steli de aur?“ —

Person'a, catra care se adresă, era o copila jună, care avea de a merge pana la o boltă.

„Nu-e departe de aici,“ respunse copil'a, „déca vei merge căteva sute de pasi dereptu, apoi vei inturná pe strad'a laterale de-a stenga.“

„Ah! o intrerupse necunoscutulu cu-unu surisu melancolicu — „indreptarea DTale nemicu nu-mi pote ajută, de órece sum orbu si canele meu inca m'a lasatu.“ —

In cuvintele necunoscutului era ceva nerestabilu si asta facea pe copila a nu fi de totu nepasetore facia cu densulu, — „Erta-me“, dîse copil'a cu compatisim „eu nu observasem... defectulu ce-lu ai?... voi să adaugă, ce inse cu delicateția-lu tacu. — „Radiema-te de bratiulu meu-si-ti voi serví de conduectoria pana la loculu ce-lu doresci.“ Vediendu că junele nu cutéză a primi — adause: te asecuresu domnule, tempu am, pentru aceea vino să te conduceu!“

Necunoscutulu si-puse man'a pe bratiulu copilei, care pe langa tóta temereea sa, nu simtî nici cea mai mica nedumerire seu pudore de a caletori c'unu june

d' alungulu orasiului, ce dupa imbracamintea si fizionomia lui se vedea că e de unu rangu inaltu. — „Vócea dtale e fórtă delicata,“ dîse elu cu-unu suspinu, si acela-e uniculu semnu, prin care se pote cunóisce junéti'a si frumséti'a.“

Copil'a rosî de acestea si se simtî miscata dureso de complementulu primitu, de órece nu potea face nici o pretendere la frumseti'a-si propria.

„Dta esci din Mecheln!“ continuă orbulu. — „Da, Domnule, parintele meu e oficialu de vama, eu cu mam'a mea ni cascigâmu căte ceva prin gatirea si vinderea vestmintelor, d' altmintrea suntemu considerate de sermane, ceea ce ne supera multu, dar suntemu indestulite cu sörtea nostra.“

„Atuncea dta esci fericita“ respunse necunoscutulu cu intristare „că ci nici o avere nu se pote asemna, cu acea, ce posiede o familia indestulita.“

„Sunteti de multu in Mecheln domnule?“ intrebă copil'a, pe care o vomu numi Lucilla, voindu să schimbe firul vorbirei.

„De ieri, dta vei ride candu ti voi marturisi că sum in caletoria, deórece chiaru si unu orbu inca se uresce a-si tiené ne 'ntreruptu totu acela-si locu. Apoi cu ajutoriulu canelui meu, fara nici unu periculu seu temere poteam respirá aerulu orasielor cari tóte stau pentru mine inchise. Inse suntu mominte, cand nici p'unu cane nu-lu potu ave de amicu.“

Orbulu vorbi acestea cu amaretiune. Absintia canelui seu lu intristă pana la anima si Lucilla nu-si potea retine lacrimele.

„Numai singuru caletoresci domnule?“ dîse copil'a, care contemplandu-lu facu acea observare, că numai atuncia era de 20 seu de 22 de ani — „parintii dtale nu te insotiescu?“ —

„Eu sum unu orfanu“ respunse necunoscutulu — „si n'am nici sora nici frate.“ — Paresirea, singuretea si delasarea in care se afla junele orfanu, la care se mai adauga inca si ursit'a cea trista a nevederei — o miscă pe Lucilla straordinariu. Copil'a se simtiá peste voia-atrasa d' o simpatia viua catra sörtea nefericitului june, si-i parea reu, că nu se pote numi sor'a lui, ca barem să nu fia singuru in lume.

Asia vorbindu ajunsera pana la strad'a laterale unde fara veste se audiau tropote de cai. Lucilla caudandu ingiuru vediù că o trupa de calerime belgica vinea din dosulu lor.

Ingrigliata de securitatea aceluia carcicia i servia de conducatoria, lu trase pe orbu langa unu zidu si si ea se puse aprópe de elu.

Calarimea pasédia strad'a in trabu; in acestu momentu să fi vediutu Lucilla faci'a necunoscutului cum deveni infocata la simtirea calarimei si cum incepù a arde de esaltatiune, cum se 'ndreptă statur'a lui, care mai totudeuna era plecata.

„Multiamita cercului! am scapatu de periclu, dîse Lucilla dupace trecuta ostasii. Dar' ea se insielă, ultimulu soldatu ce remase in urm'a armiei spre nenorocirea lor, calarea unu calu teneru si selbaticu.

Injuraturele calaretiului si pintenii cu cari-i sfiderea cîstele, numai inversiună mai tare selbatecimea si nedumeritatea calului, carele se redică in dîue picioare sarindu din o parte in cealalta a stradei anguste.

„Carati-ve iute!“ strigă soldatulu in momentulu candu navalea calulu catra acelu zidu, unde era Lucilla cu necunoscutulu — „sunteti nebuni! de ce nu fugiti!!?“

„Pentru Domnedieu! — vedi că densulu e orbu si nu potui să-lu-lasă singuru“ se planse Lucilla apropiandu-se mai tare de orbu. „Fugi baremu dta bun'a mea conducător, si te mantuiesce!“ — dîse orbulu. Lucilla totusi nu-lu asculta. — Soldatulu scutură capulu calului, care simtiendu pintenii maltratorelui seu, că-i taie in cîste — incepă a sară cu mai mare furia si turbare in tîte partile.

Lucilla desperata de a mai potă mantuî pe orbu, se puse inaintea lui si primi o lovitura grôznică de copita la mana. Man'a ei cea gingasia si slabă se lasă in giosu sdrobita de acea lovitura — pe candu calu si calaretiu se departă in furia selbateca.

„Fia cerulu binecuvantat, dta esci mantuitu fucea dintâia esclamare a Lucillei, si sdrobita de spaima si durere pică in bratiele orbului, care machinalminte le deschise să o cuprinda.

„Amic'a mea, mi-se pare că esci vatemata“ strigă clu. —

„Ba nu, domnule,“ lu intrerupse Lucilla cu o voce tremuranda — „me simt mai bine. Dâ-mi bratiulu cel'alaltu si indata suntemu in apropierea ospetariei.“

Urechea necunoscutului cea dedata simtă in clipa tortură, a careia victimă era Lucilla, si indata observă că copil'a, cu marinimositate vrea să ascundă totu de cursulu lucrului. Orbulu se stradu, in asia inprejurari a-si schimbă rolulu, si a petrece elu copil'a pana acasa. Lucilla pe langa tîta opunerea ei nu pată stramută planulu si fu aplecata a-lu primi.

Dupa câteva minute au ajunsu si casută parintescă a Lucillei, Abia trecu copil'a pragulu si ametiendu de dorere pică lesinata, necunoscutulu fu silitu a nară totu ce s'a intemplat; in urma adause elu:

„Aduceti pe mediculu celu mai bunu si invetiatiu din orasii — eu sum avutu si acăsta-e celu mai putinu, ce potu eu face pentru sacrificiulu celu mare si generosu — ce l'a facutu acăsta copila pretiosa pentru mine.“ —

(Va urmă.)

Turin si Florentia.

(Vedi ilustratiunile de pe pagin'a 113.)

Tablourile frumose ale acestor dîue cetăți capitale ale Italiei primesc stimatii nostrii cetitori cu acăsta ocazie. — Pana in an. 1864. Turinulu a fostu capital'a acestei tieri frumose. S'a fondat de popore ligurice inca pe tempulu lui Hannibal, apoi Iuliu Cesare asiediă aci o colonia carea sub Augustu a primitu numele Augusta Taurinorum. Sub domnirea longobardilor a fostu resedintă principilor. Apoi deveni capital'a Italiei pana candu prin conventiunea din 15 sept. 1864 trebui să céda acestu rangul Florentie.

Florentia (Fierenze) cu epitetul „la bella,“ are unu trecutu multu mai imposantu si frumosu ca Turinulu; de secoli a fostu protegiata de musele artelor si a sciintielor, asia că asupra ei totudîuna va straluci radiele eternitatii, si din acestu punctu de vedere neci unci cetăți din Italia nu-i compete rangulu de capitala, ca cum i-se cuvine frumosei Florentie.

DOUÈ ADRÈSE tramise unui deputatu romanu.

I.

Dilele aceste, domn'a Emilia J. Ratiu n. Orghidanu dimpreuna cu alte domne de la societatea de lectura din Turda, a tramsu dlui deputatu Iosifu Hodosiu o gratulatiune pentru portarea acestuia in diet'a din Pest'a, si deosebi pentru aperarca independintiei si intregitatiei Transilvaniei. Pe langa gratulare, numitele domne, l'au onoratu pe d. Hodosiu si cu unu suveniru lucratu cu multa arte si cu cea mai delicata elegantia. Suvenirulu e o carte pentru notitie de catifea de metasa in colore rosia-regala, din afara in midilocu o casulia incungjuruta de flori cusute cu firg de auru, si argintu; in laintru e serisu: „Independintia“ sub acăsta o corona, si sub corona literele „D. I. H.“

Scrisoarea gratulatore suna astfelu:

„Stimate Domnule!

Cu cea mai mare bucuria si multiumire amu cettu cuventarea D. Tale, care ai tienut-o de curundu in diet'a din Pest'a. Fiindu in estazulu bucuriei mele nu me potu retiene, de a nu ve multumi din internulu animei, pentru nobilele si generosele D. tale sentimente, ce le ai esprimatu, apărându independintă si autonomia dulcei noastre Patrie. Te incredintezu, stimabile Domnule, că nu vomu incetă neci-o data de a-ti conservă multiumire, si de a te salută ca pe unu anteluptatoriu romanu, care ai aperatu cu atât'a entusiasmu si resolutiune interesele națiunii noastre.

Primesce dar' bravule aperatori alu Independintiei Transilvaniei, de la mine si surorile mele, membre la societatea de lectura din Turd'a — M. Ratiu, Juliană Baritiu, Nina Câmpeanu S. Medanu, Ecaterina

Ratiu, Rosalia Ratiu, C. Micusianu, Juliana Siulutiu, si S. Ratiu — acestu micu suveniru ce vi-lu oferim in semnu de recunoscinta, pe langa care ve rogu a primi si respectulu si considerati'a mea, cu care voiu remané, Turda 25. martiu 1866. A. D. Vóstre stimatória.

Emilia J. Ratiu n. Orghidanu, m. pr.“

La acésta gratulare plina de nobile simtieminte, d. Hodosiu a respunsu cu urmatóri'a epistola:

„Préstimata domna !

Ca fiulu candu are dulce mama, dar' joculu usioru alu sortiei l'a ruptu de langa dragu peptu alu ei, si ventulu de negra tempestate l'a aruncatu departe de pamentulu său natalu, si acolo in pustia suspina căte-unu cuventu pentru bela tiér'a sa: asié sunt io, asié eram candu am primitu afeptuos'a D. vóstra gratulatiune. Si acelu fiu in departare, pururea cugetatoriu la scump'a sa patria — spuneti-mi o! dómna daca n'ar fi versatu o lacrima la audiulu celui mai dulce glasu ce vine de la surorile de aceeasi mama? Ei! bine — si io amu udatu cu lacrime préscumpulu suveniru alu Dvóstre. Si me grabescu, domna mea, nu in semtiulu de prima emotiune ci in perpetuulu semtiu de amorulu meu de patria — me grabescu a ve multiamí, atâtu D. vóstre cătu si préstimateloru dómne de la societatea de leptura, pentru gratulatiunca ce-mi faceti, pentu suvenirulu ce-mi datí, pertru onórea in care me imparsesiti. Io voiu conservá acelu suveniru ca unic'a d'intre cele mai scumpe si mai rare flori de bucuria ale vietiei mele; io Ve voiu pestrá totdeun'a respectulu si consideratiunea ce ve detorescu.

Nu m'am indoit uici-o data, préstimata mea domna, cā aperarea independintiei si autonomiei dulcei nóstre patrie — ori de unde ar' veni aceea — totdeaun'a ar' fi aflatu si va aflá resunetu in inimele ce o iubescu; si cine e acel'a care ar' poté se nu-si iubésca patri'a ? Dar' fiii sunt detori a iubi pe mama — si io inca n'amu facutu alta, decătu mi-amu implinitu o detorintia de sacra iubire cătra iubit'a mea patria candu mi-amu radicatu modestulu meu cuventu intru aperarea unei d'intre cele mai mari si mai vitali cestiuni pentru romani; si n'amu facutu alt'a, préstimata dómna, decătu inspiratu de geniulu parintiloru nostri, impartesitu si io de suferintiele loru, invetiatu d'in actele si luptele loru cele mari — amu urmatu calea ce ni-a areta'o ei: calc si legale, si patriotica si națiunale, care si-are fundamentulu seu in istoria patriei si națiunei nóstre, si pe care singura se pote si apera si sustiené independintia si intregetatea dulcei nóstre tiere. Io voiu tiené la acést'a, cā atunci neci de cumu nu-mi va poté fi alegerea grea de a merge mai departe, si totu pe acea cale . . . ; io voiu tiené totdeaun'a de periculosu si numai cugetulu macar de a atacá autonomia si independentia avitica a tieri mele.

Candu apoi si Dvostra, demne stranepote ale mariloru matróne romane, ni stati in adjutoriu cu dul-

cele Dvóstra indemnu — o! atunci io nu mai despediu cā tier'a mea si-ar' poté perde cand va-independint'a sa.

Primiti dómna, atâtu Dvóstra cătu si préstimatele dómne de la societatea de leptura, expresiunea sentiemintoloru mele de celu mai profundu respectu si distinsa onore, cu care sunt, Pest'a 1. Aprile, 1866.

Alu D. vóstre

stimatóriu

Dr. Iosifu Hodosiu, m. p.
deputatulu cercului Bradu,
comitatulu Diarandu.“

II.

Mai multi cetatiani din Craiova asisdere au adresat Dlui I. Hodosiu, urmatórea adresa pentru aperarea autonomiei Transilvaniei.

Domnule!

Cuventulu Dtale rostitu la 23 Februarie a. c. in dict'a din Pesta, pentru integritatea si autonomia Transilvaniei, centrulu si prin urmare punctulu celu mai insemnatu alu Daciei, a strabatutu adancu in animale nóstre. Tonulu seu, echo viu alu sentimentelor nóstre, a vibratul fórte placutu la organele audiului nostru, si a catatu sê vibredie la organele fia-carui Romanu integrul si necorruptu. Sunetulu lui a fostu ca o bomba cadiuta in midiloculu barbariloru cuceritori si violinti. De si rostite preste frontariele Daciei, n'au remasu, suntemu sicuri, unu singuru coltii alu ei, unde sê nu strabata.

N'a remasu unu sufletu adeveratu romanu, pre care sê nu-lu atinga. Prin o minunata coincidentia, elu fu aruncatu in facia inimiciloru nationalității romane chiaru in acea dî, in care dincóce mai multi bravi Bruti, Casii si Catoni scuturara jugulu slaviei carce, nutritu de bórea Nordului erá sê amortiesca, sê strivéasca si sê stinga cu desavarsire simtiulu de libertate, simtiulu de totu ce este sublimu, moralu si nobilu. Argumentu palpabilu: cumuca geniulu Romei veghédia asupra surceleloru sele! Cine nu se va anim'a de atâta curagiul, devotamentu si sinceritate?

Déca la noi in acesti ani de regenerare, politic'a aru fi percursoru o cale mai fericita, de sicuru cā nici la voi n'aru fi fostu atatu de infundata. Nefericirea nóstra a trasu dupa sine, nefericirea vóstra. Daru viu este Domnulu! Roma se chiama „cetate eterna.“,

Dta, impreuna cu colegulu Dtale, d. Borlea, luciti pre orizonulu Daciei subjugate ca ai doilea Castor si Pollux. Inainte daru! inainte fii bravi ai Daciei centrali, quia longus est post vos ordo, idem petentium decus.

Primiti, de-oceamdata, fratiescile nóstre salutatiuni. —

Craiova, 29 Martiu, 1866.

(Urmédia mai multe subsemnatu.)

Ce e nou?

* * * (*Majestatea Sa Imperat s'a*) precum cetim  in jurnale, va petrece lun  lui Maiu in Ungaria, la scaldele de la Balatonf red.

* * * (*Cas'a reprezentantilor*) nu mai tiene siedintie — in museu, ci in cas  cea noua zidita anume pentru acestu scopu. Sal  dietala in localitatea cea noua e f r te grandios .

* * * (*Dlu Alessandru Romanu*,) deputatulu alesu unanimu in Ceica comitatulu Bihariei, la 26 martiu s r a in Beiusu fu onoratu cu unu grandiosu conductu de facili. Bucurosu amu fi publicatu atare impartes re mai speciala despre ace ta serbare natiunala, dar intre numerosii inteliginti si teneri romani din Beiusu neci unulu nu si-a luatu ostene a a ne insciintia.

* * * (*De la Siri a*) primimu acea scire trista si multu suprindietore, c z celosulu natiunalistu d. Jovu Cresticiu, mergandu intr'o s ra catra casa, de odata unu omu a descarcatu a supra lui unu pistolu. Dlu Cresticiu n'a morit , dar vi ti a lui e in pericolu de m rte. Ascept mu insciintiare despre prinderea ucideriului.

* * * (*Scriitorulu varietatilor din Concordia*) e rogatu prin noi a nu ne mai aduce in perplexit . In nrulu trecutu publicaramu dupa densulu doue necrolog , si intr'amendoue e gresita lun a, in locu de martiu s'a pusu aprile.

* * * (*Damele din Bucuresci*) si-imlinescu intr'unu modu forte sublimu misiunea lor, arangiandu o loteria in fav rea celor suferitori de f ometea din Moldova.

* * * (*Esc. Sa Andreiu b. de Siaguna*) de c te-va dile a sosit  in capital a Ungariei, spre a lu  parte la desbaterile ce s'au inceputu sambeta in cas  magnatilor.

* * * (*Tenerimea romana din Pesta*) a gratulatu in corpore pe dlu Alessandru Romanu dupa rentornarea dsale din cerculu Ceica, esprimendu-si bucuria c  va pot  ved  in diet a Ungariei pe acelu barbatu, carele ca profesoru de limb a romana, nesmintit  se va lupt  pentru egal a indreptat re a limbei romane.

* * * (*Comisiunea dietei croate*) peste c te-va dile va sosi la Pesta, spre a se intielege cu comisiunea dietei d'acie despre uniunea Cratiei cu Ungaria.

* * * (*Din Maramuresiu*) primimu scirea trista, c  acolo era e fomeete, ce amenintia cu m rte mai multe cercuri.

* * * (*Omulu celu mai betranu*) fu de buna s ma romanulu acela carele mori nu de multu la Buteni in comitatulu Aradului, densulu er  de 140 ani.

Literatura si arte.

* * * (*„Albina.“*) Cu inceputulu primaverei si pe campulu literatur i romane s a ivitu o albina, ac sta este f oa politica si literaria „Albina“ aparuta in septeman a trecuta la Viena. Fondatorii foiei sunt domnii Andreiu Mocioni, Antoniu Mocioni, Georgiu Mocioni, Dr. Alessandru Mocioni. Redactorulu e d. Giorgiu Popa (Pop,) fostu colaboratoru la „Concordia.“ F oa ese de trei ori in septeman a si const  pe anu siepte fl., pe diumatate de anu 4 fl., pe patraru de anu 2 fl. Salut mu cu bucuria ac sta foia noua si i dorim succesiu bunu!

* * * (*O carte pretiosa*) va es  acusi de sub tipariu. Ac sta e: „Dreptulu publiculu alu rom nilor“ de nemitoriu Barnutiu Subscirerile sunt de a se tramite la dlu A. J. Georghiu profesoru in Jasi.

— (*Diuariu nou.*) Tenerimea dela facultatea filosofica din Bucuresci a primitu autorisarea dela guvern  ca s  publice unu diuariu literariu, sub titlu: „*V oce Sunimei*.“ Dorim ca c tu de curendu s  aud mu ac sta v oce carea abunas ma trebuiu s  fie placuta.

C citur a de siacu.

de Veronica Palladi n. Buteanu.

Le-	D�m�	Io-	ru-	te	n�-	tru	ce
sifu	ta-	de	re	da!	sa-	sa-	o-
ncu-	li-	unu	lu-	De	t�-	dul-	Pen-
dul-	Vul-	re-	asiu	ri-	mea	faci	La-
si�-	nu-	in	canu.	te	pe	re,	o
flori	ce-	nu	gu-	ma-	si�-	re,	să-mi
natu	ra	ru-	că-	de	ta-	c�-ci	r�a
sa-	te	ci	ncan-	tatu;	ta	vrei	t�-

Se p te desleg  dupa sarit a calului.

Deslegarea c citur i numerice din nr. 8: „Alessandru Bohatielu.“ Deslegare buna primiramu de la domnene si domnisiorele: Emilia Cadariu, Ludovica Stoianu, Maria Gerasim  Popoviciu, Amalia Craciun , Amalia Moldovanu, Teresia Jianu, Maria Ciaclani, Luisa Traila, Teresia Szeremy, Otilia J. Popoviciu, Victoria J. Popoviciu, si de la domnii Antoniu Vas u, Ioane Ciurcu, Stefanu B. Popoviciu.

POST'A REDACTIUNEI.



Fogarasiu. Tramite-ni continuarea si finea, deosebi es-
plicatiunea celor doue ilustrat iuni despre cari ti-amu scrisu.

Cernauti. M. E. Ti-amu tramsu epistola privata.
Homorodu: A sosit  chiar in minutul din urma No-
vel a repausatului va fi bineprimita, dar portretul nu-lu pot-
mu intreb ntia.

Proprietariu, redactoru respundiatoru si editoriu: **IOSIFU VULCANU**.

S a tiparit  in Pest a 1866. prin Alessandru Kocsi (in tipografi a lui  rk vi, Galg ci si Kocsi.) Piat a de pesci Nr. 9